

# ČESKÁ TECHNICKÁ NORMA

ICS 65.080 **Únor 2013**

Hnojiva – Stanovení chloridů za nepřítomnosti organického materiálu

**ČSN**  
**EN 16195**  
65 4822

Fertilizers – Determination of chlorides in the absence of organic material

Engrais – Dosage des chlorures en l'absence de matières organiques

Düngemittel – Bestimmung von Chlorid bei Abwesenheit organischer Stoffe

Tato norma je českou verzí evropské normy EN 16195:2012. Překlad byl zajištěn Úřadem pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví. Má stejný status jako oficiální verze.

This prestandard is the Czech version of the European Standard EN 16195:2012. It was translated by the Czech Office for Standards, Metrology and Testing. It has the same status as the official version.

Nahrazení předchozích norem

Touto normou se nahrazuje ČSN P CEN/TS 16195 (65 4822) z listopadu 2011.

Národní předmluva

Změny proti předchozí normě

Technická specifikace CEN/TS 16195:2011 byla schválena jako evropská norma bez technických změn.

Informace o citovaných dokumentech

EN 1482-2 zavedena v ČSN EN 1482-2 (65 4821) Hnojiva a materiály k vápnění půd – Vzorkování a příprava vzorku – Část 2: Příprava vzorku

EN 12944-1:1999 zavedena v ČSN EN 12944-1:2002 (65 4800) Hnojiva a materiály k vápnění půd – Slovník – Část 1: Všeobecné termíny

EN 12944-2:1999 zavedena v ČSN EN 12944-2:2002 (65 4800) Hnojiva a materiály k vápnění půd – Slovník – Část 2: Termíny vztahující se ke hnojivům

Vypracování normy

Zpracovatel: Kateřina Šléglová, IČ 76130509

Pracovník Úřadu pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví: Ing. Linda Zvárová

**EVROPSKÁ NORMA EN 16195**  
**EUROPEAN STANDARD**  
**NORME EUROPÉENNE**  
**EUROPÄISCHE NORM** Listopad 2012

ICS 65.080 Nahrazuje CEN/TS 16195:2011

**Hnojiva - Stanovení chloridů za nepřítomnosti organického materiálu**

Fertilizers - Determination of chlorides in the absence of organic material

Engrais - Dosage des chlorures en l'absence  
de matières organiques

Düngemittel - Bestimmung von Chlorid bei Abwesenheit  
organischer Stoffe

Tato evropská norma byla schválena CEN dne 2012-10-06.

Členové CEN jsou povinni splnit vnitřní předpisy CEN/CENELEC, v nichž jsou stanoveny podmínky, za kterých se musí této evropské normě bez jakýchkoliv modifikací dát status národní normy. Aktualizované seznamy a bibliografické citace týkající se těchto národních norem lze obdržet na vyžádání v Řídicím centru CEN-CENELEC nebo u kteréhokoliv člena CEN.

Tato evropská norma existuje ve třech oficiálních verzích (anglické, francouzské, německé). Verze v každém jiném jazyce přeložená členem CEN do jeho vlastního jazyka, za kterou zodpovídá a kterou notifikuje Řídicímu centru CEN-CENELEC, má stejný status jako oficiální verze.

Členy CEN jsou národní normalizační orgány Belgie, Bulharska, Bývalé jugoslávské republiky Makedonie, České republiky, Dánska, Estonska, Finska, Francie, Chorvatska, Irska, Islandu, Itálie, Kypru, Litvy, Lotyšska, Lucemburska, Maďarska, Malty, Německa, Nizozemska, Norska, Polska, Portugalska, Rakouska, Rumunska, Řecka, Slovenska, Slovinska, Spojeného království, Španělska, Švédska, Švýcarska a Turecka.

**CEN**

**Evropský výbor pro normalizaci**

**European Committee for Standardization**

**Comité Européen de Normalisation**

**Europäisches Komitee für Normung**

**Řídicí centrum: Avenue Marnix 17, B-1000 Brusel**

© 2012 CEN Veškerá práva pro využití v jakékoli formě a jakýmkoli prostředky Ref. č.  
EN 16195:2012 E  
jsou celosvětově vyhrazena národním členům CEN.

Obsah

Strana

Předmluva 5

**1** Předmět normy 6

**2** Citované dokumenty 6

**3** Termíny a definice 6

**4** Princip 6

**5** Vzorkování 6

**6** Chemikálie 6

**7** Přístroje 7

**8** Postup 7

**8.1** Příprava zkušebního podílu a roztoku 7

**8.2** Stanovení 7

**8.3** Slepá zkouška 7

**8.4** Kontrolní zkouška 7

**9** Výpočet a vyjádření výsledků 8

**10** Preciznost 8

**10.1** Mezilaboratorní zkouška 8

**10.2** Opakovatelnost 8

**10.3** Reprodukovatelnost 8

**11** Protokol o zkoušce 8

**Příloha A** (informativní) Statistické výsledky mezilaboratorní zkoušky 9

Bibliografie 10

Předmluva

Tento dokument (EN 16195:2012) vypracovala technická komise CEN/TC 260 *Hnojiva a materiály k vápnění půd*, jejíž sekretariát zajišťuje DIN.

Této evropské normě je nutno nejpozději do května 2013 dát status národní normy, a to buď vydáním identického textu, nebo schválením k přímému používání, a národní normy, které jsou s ní v rozporu, je nutno zrušit nejpozději do května 2013.

Upozorňuje se na možnost, že některé prvky tohoto dokumentu mohou být předmětem patentových práv. CEN [a/nebo CENELEC] nelze činit odpovědným za identifikaci jakéhokoliv nebo všech patentových práv.

Tento dokument nahrazuje CEN/TS 16195:2011.

Ve srovnání s předchozím vydáním byly provedeny tyto změny:

- a. CEN technická specifikace byla schválena jako evropská norma;
- b. dokument byl redakčně upraven.

Tento dokument byl vypracován na základě mandátu uděleného CEN Evropskou komisí a Evropským sdružením volného obchodu.

Podle vnitřních předpisů CEN/CENELEC jsou tuto evropskou normu povinny zavést národní normalizační organizace následujících zemí: Belgie, Bulharska, Bývalé jugoslávské republiky Makedonie, České republiky, Dánska, Estonska, Finska, Francie, Chorvatska, Irska, Islandu, Itálie, Kypru, Litvy, Lotyšska, Lucemburska, Maďarska, Malty, Německa, Nizozemska, Norska, Polska, Portugalska, Rakouska, Rumunska, Řecka, Slovenska, Slovinska, Spojeného království, Španělska, Švédsko, Švýcarsko a Turecko.

## 1 Předmět normy

Tato evropská norma specifikuje metodu pro stanovení chloridů v nepřítomnosti organického materiálu. Metoda je použitelná pro všechna hnojiva, která neobsahují organický materiál.

Konec náhledu - text dále pokračuje v placené verzi ČSN.